Совет Безопасности

Шестьдесят третий год

5833-е заседание

Понедельник, 11 февраля 2008 года, 16 ч. 10 м.
Нью-Йорк

Предварительный отчет

Председатель: г-н Ариас (Панама)

Члены:

Бельгия	г-н Вербеке
Буркина-Фасо	г-н Кафандо
Китай	г-н Ли Цзюньхуа
Коста-Рика	г-н Вайследер
Хорватия	г-н Мухареми
Франция	г-н де Ривьер
Индонезия	г-н Наталегава
Италия	г-н Адзарелло
Ливийская Арабская Джамахирия	г-н Даббаши
Российская Федерация	г-н Долгов
Южная Африка	г-н Кумало
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Маккензи Смит
Соединенные Штаты Америки	г-н Делорентис
Вьетнам	г-н Ле Лыонг Минь

Повестка дня

Ситуация в Тиморе-Лешти

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).



Заседание открывается в 16 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в Тиморе-Лешти

Председатель (*говорит по-испански*): Я хотел бы информировать Совет о том, что мною получено письмо от представителя Тимора-Лешти с просьбой пригласить его принять участие в обсуждении вопроса, стоящего на повестке дня Совета. В соответствии со сложившейся практикой я предлагаю, с согласия Совета, пригласить указанного представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Сантуш (Тимор-Лешти) занимает место за столом Совета.

Председатель (*говорит по-испански*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня. Заседание Совета Безопасности проводится в соответствии с договоренностью, достигнутой в ходе состоявшихся ранее в Совете консультаций.

В результате проведенных в Совете Безопасности консультаций я уполномочен выступить от имени Совета со следующим заявлением:

«Совет Безопасности самым решительным образом осуждает покушение на президента Тимора-Лешти Жозе Рамуша-Орту при нападении, совершенном 11 февраля 2008 года на его резиденцию, и желает ему скорейшего выздоровления. Совет также осуждает нападение, совершенное на кортеж премьер-министра Тимора-Лешти Шананы Гужмау. Эти нападения представляют собой удар по законным институтам Тимора-Лешти.

Совет Безопасности обращается к правительству Тимора-Лешти с призывом призвать к ответу тех, кто причастен к этому чудовищному акту, и настоятельно призывает все стороны в Тиморе-Лешти активно сотрудничать с властями в этой связи.

Совет Безопасности далее призывает весь народ Тимора-Лешти сохранять спокойствие, проявлять сдержанность и поддерживать стабильность в стране. Совет Безопасности настоятельно призывает все стороны в Тиморе-Лешти разрешать любые разногласия с помощью политических и мирных средств в рамках существующих демократических учреждений.

Совет Безопасности вновь заявляет о своей полной поддержке неустанных усилий правительства и народа Тимора-Лешти по укреплению демократии и обеспечению общественной безопасности и поддержанию стабильности в стране.

Совет Безопасности заявляет о своей полной поддержке деятельности Интегрированной миссии Организации Объединенных Наций в Тиморе-Лешти и дальнейшего присутствия международных сил безопасности в ответ на просьбы правительства Тимора-Лешти.

Совет Безопасности просит Генерального секретаря тщательно следить за ситуацией в Тиморе-Лешти и при необходимости сообщать о происходящих событиях. Совет Безопасности будет продолжать тщательно следить за ситуацией в Тиморе-Лешти и, если это окажется необходимым, принимать соответствующие меры».

Данное заявление будет опубликовано в качестве документа Совета Безопасности под условным обозначением S/PRST/2008/5.

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта своей повестки дня.

Заседание закрывается в 16 ч. 15 м.